

FERMETURE EXCEPTIONNELLE: 9-10 MAI

FÊTE DES PATRIOTES : FERMÉ

HEURES D'OUVERTURE DES BUREAUX D'HÉRITAGE

Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à midi et de 13h à 16h.*

***SVP PRENDRE NOTE QUE NOS BUREAUX SONT TOUJOURS FERMÉS LES MARDIS MATINS.**

HEURES DE SERVICE : BIBLIOTHÈQUE

Lundi - vendredi 14h à 16h

Jeudi soir de 19h à 20h30

***TOUS LES SAMEDIS MATINS* : 9h30 à 11h30**

3 COLLECTIONS TEMPORAIRES / SPÉCIALES: CET ÉTÉ

De 12 mai au 30 août, venez découvrir ce que vous réservent nos collections spéciales ou temporaires sur les thèmes suivants : **les mammifères marins, les phares du St-Laurent et du monde, le 150ème du Canada**. Des livres pour tous les goûts et pour tous les âges qui pourront être empruntés pendant été !

NOUVEAUTÉS SUR LES TABLETTES...

Nous avons récemment acheté des centaines de titres. En voici quelques-uns adultes (A), ados (ADO), jeunes (ALB, RJ) et quelques BD :

Jean-Martin Aussant : Ne renonçons à rien : le livre de la tournée "Faut qu'on se parle" (A)

Allergique et gourmand : plus de 100 recettes pour bien manger sans danger (A)

Marthe Laverdière : Jardiner avec Marthe : pas plus compliqué que ça! (A)

Audrey Carlan : Calendar Girl -3 tomes :Janvier, Février, Mars, Avril (A)

Christina Lauren : Charmant Secret -Volumes 1-2 (A)

Clifford Jackman : La famille Winter (A)

Arnaldur Indridason : Dans l'ombre (A)

Amilla Grebe : Un cris sous la glace (A)

Amy Gentry : Les filles des autres (A)

François Morency : Discussions avec mes parents (A)

Lisa Gardner : Le saut de l'ange (A)

Marilou Addison : 16 ans et papa (ADO série Tabou, 14+)

Seuls, tomes 1 à 10 (BD)

Terry Fan : Le jardinier de la nuit (ALB)

LIVRES ET DVDS RECHERCHÉS POUR NOTRE COLLECTION ET NOTRE VENTE DE GARAGE !

Avez-vous des livres ou DVD à donner ? Merci de les apporter à nos bureaux ou de nous appeler pour que l'on passe les chercher entre Matane et Rimouski, ou même plus loin ! Nous acceptons tous les dons (pas de Harlequin, magazines, encyclopédies, ou livres condensés Sélection). Merci de passer le mot !

SPECTACLE DE CONTES

avec Odile Gallant

Spectacle de contes pour les petit et grand d'un durée de 1 heure

Samedi, 20 Mai, 14h
à la bibliothèque de Metis-sur-Mer

GRATUIT!
entrée libre

" Entre mensonge, réalité, tradition et fiction Odile voyage sur les mots, de son île méditerranéenne aux rives du Saint-Laurent. Elle s'amuse et roule les mots en boulettes pour qu'ils retombent en flocons d'histoire..."

INFO: 418-936-3239 / 229

CHSSN COMMUNITY HEALTH EDUCATION PROGRAM (CHEP) HEALTH VIDEOCONFERENCE SERIES

Building a healthy community - free health workshop presented in English

WHAT IS PARKINSON'S DISEASE

with the Parkinson Society Canada

Vidéoconférence
en anglais

Wednesday June 7, 10 a.m.*
location to be confirmed (Metis or Rimouski)
FREE snack will be served

*Please call Heritage to register
Info: 1 855 936-3239 (toll free) or 418 936-3239

*A CHSSN initiative funded by Health Canada through the Roadmap for
Canada's Official Languages 2013-2018: Education, Immigration, Communities.*



HERITAGE
Lower Saint Lawrence
Bas-Saint-Laurent

Dîner chaud des aînés Portez du mauve en l'honneur des mères

Mardi le 16 mai* à midi
au Town Hall (370 rue Beach)

Coût: 8\$

Réservation avant jeudi le 11 mai:
Appelez Gaby (en soirée): 418 936-3393



Du **co-voiturage** est organisé,
faites nous savoir si vous avez
besoin d'un transport ou si
vous pouvez en offrir un...Merci!

CLUB DES 50 ANS ET PLUS



CARREFOUR
50+ du QUÉBEC

Activités du mercredi : dès 13h
Cartes, jeux de société,
bingo et collation.

Au Centre des loisirs
Bienvenue aux membres
et non membres!

Pour information:
Diane au 418-936-3276

Bienvenue à tous à ces activités!



FAITES-VOUS ENTENDRE!

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE
DU COMITÉ LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE MÉTIS-SUR-MER

VENDREDI LE 12 MAI 2017
EN FORMULE 5 À 7 AU CAFÉ SUR MER (160 PRINCIPALE)

TOUTE LA POPULATION EST INVITÉE!



À MÉTIS, ON FÉLICITE LES BÉNÉVOLES DES DÉJEUNERS DU VENDREDI À MÉTIS-SUR-MER



Nous souhaitons remercier l'extraordinaire équipe de bénévoles des Déjeuners du vendredi, près d'une dizaine de personnes qui répondent "présentes" semaine après semaine.

MERCI à Rita D. Turriff, Marcel Blanchet, David Paquette, Martine Bouchard, Diane D. Guilbeault, Françoise Rousseau, Muriel Leblanc, Danielle Bouillon, Christine Lavoie, Marc-André Guilbault, Lynne Bruce, André Lafrance, Nathalie Brochu, Manuel Pay qui ont tous participé à l'occasion ou régulièrement, selon leurs disponibilités. Certains d'entre eux vont même jusqu'à fournir personnellement des aliments de base ou déjà cuisinés (bananes, pâte à crêpe, fèves au lard, muffins, scones,...). Votre implication, votre générosité et votre grand dévouement contribuent sans aucun doute à la vitalité et la qualité de vie de notre milieu.

En plus d'offrir une opportunité de rencontre très appréciée -une quarantaine de personnes prennent plaisir à venir déjeuner chaque semaine-, les Déjeuners servent à soutenir financièrement notre salle d'entraînement communautaire.

Cette année, entre le 14 octobre et le 21 avril dernier, 25 Déjeuners ont été organisés et près de 4857\$ ont été amassés!!!

MERCI encore à chacun et chacune d'entre vous!!!



À MÉTIS, ON SE FÉLICITE!

« À Métis, on se félicite! » ce sont des succès d'ici, grands et petits. On souligne une réussite personnelle, une victoire, une graduation, un prix, un geste de courage ou de persévérance bref, quelque chose que quelqu'un d'ici a accompli. On veut entendre vos histoires ou celles d'un membre de votre famille! Appelez M-Claude Giroux pour partager: 418 936-3239 #223.

Habitations Le Beaulieu, Appartements à louer - Avis public de sélection

L'Office municipal d'habitation de Métis-sur-Mer avise les personnes admissibles, résidentes au Québec, intéressées à résider dans un logement à loyer modique que deux logements sont disponibles aux Habitations Le Beaulieu 15, rue du Couvent Métis-sur-Mer.

Pour présenter votre demande ou pour de plus amples renseignements, veuillez vous adresser à Diane Beaulieu, directrice, 418 772-6030 poste 1100



café sur mer

Le café sera ouvert tous les samedis et dimanches de 10h à 17h jusqu'à la Saint-Jean-Baptiste

Du 23 avril au 18 juin, nos délicieux **Menus du dimanche** seront de retour présentant des recettes du dernier livre d'Ethné et Philippe de Vienne *Épices de cru: La cuisine d'Ethné et de Philippe*

Passez nous voir pour une bonne bouffe et pour voir nos nouveautés.

160 rue Principale, Métis-sur-Mer 418-936-3936
www.facebook.com/CafeSurmer

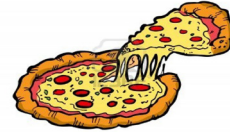
PLACE PETIT MIAMI -2017

Ouvert de 11h à 20h *

Pizza tous les jours à compter de midi!!

*Déjeuners tous les vendredis, samedis et dimanches à partir de 7h

Au plaisir de vous revoir!



Danielle et ses employés



CONFÉRENCE AVEC ALBERT MONDOR – LES NOUVELLES TENDANCES EN HORTICULTURE

Nous recevons l'horticulteur et auteur Albert Mondor pour une soirée spéciale, le mercredi 10 mai, à la Salle Desjardins-Telus de Rimouski. Albert Mondor fera état des dernières tendances en jardinage et des façons de faire pour le rendre amusant, productif et écologique. La conférence portera également sur le jardinage écologique et les avantages du compost pour un potager productif.

Organisée par le Conseil canadien du compost, cette tournée de conférence, qui aura lieu dans différents jardins canadiens, lance la Semaine internationale de sensibilisation au compostage (7 au 13 mai). La tournée profite de l'appui de Premier Tech et du compost BIOMAX® CQA-certifié. Tous les participants recevront un sac cadeau de Premier Horticulture, Harrowsmith, les Jardins de Métis et nos partenaires.

Billet: 8 \$ en prévente (5 \$ pour les membres des Jardins de Métis)

10 \$ à la porte, achetez vos billets maintenant : www.jardinsdemetis.com

Information : 418 775-2222 x 236, info@jardinsdemetis.com

Les fonds amassés lors de cette soirée iront à Les Amis des Jardins de Métis, un organisme de bienfaisance qui a comme mission la mise en valeur des Jardins de Métis. Depuis plusieurs années, Les Amis des Jardins de Métis travaillent à valoriser le jardinage écologique.



NOUVELLES DE L'ÉCOLE METIS BEACH

8 étudiants du secondaire de l'école Metis Beach participeront cette année encore, avec 25 élèves du Mistral de Mont-Joli, au Tour des Jeunes Desjardins. Ils partiront de St-Pascal de Kamouraska le 21 mai et parcoureront 270km pour arriver à Matane le 23 mai. Le groupe s'arrêtera à l'école l'Envol le 23 sur leur chemin vers Matane. Nous invitons toute la communauté à sortir dans les rues de Métis entre 9h et 9h30 pour encourager nos cyclistes.

Pour marquer la 5^{ième} édition du Tour des Jeunes Desjardins, un spectacle mettant en vedette Serge-Yvan Bourque sera présenté à l'école du Mistral lundi le 22 mai à 20h. Les billets seront disponibles à la porte au coût de 10\$ pour les adultes et de 7\$ pour les étudiants. Pour plus de détails concernant le Tour des Jeunes 2017, vous pouvez consulter le site cferaviateurs.wixsite.com/atdjd1.

CLUB DE SKI DE FOND DE BAIE-DES-SABLES: UNE FIN DE SAISON DE SKI À N'EN PLUS FINIR!

Du ski de fond ça se pratique avec de la neige... Ouin, ouin, on a vu ça cet hiver! Et avec une quantité record en plus! Pfiouf! Que de travail... et de plaisir bien sûr! Un membership à la hausse, plusieurs activités repensées et modifiées, des améliorations sur la signalisation des sentiers, un ajout de trois bancs extérieurs, et une saison que ne finissait plus. À cela s'ajoute un conseil d'administration dynamique, un groupe de gardiens disponibles et généreux de leur temps, ainsi qu'un responsable des sentiers impliqué dans un effort constant de fournir des parcours agréables et sécuritaires à nous tous, les membres.

Une saison quasi parfaite! Bien sûr nous nous rappellerons le redoux de février, le froid mordant la journée du ski Bingo, des tempêtes pas toujours au bon moment, mais tous ces événements sont hors de notre contrôle. L'hiver, c'est l'hiver! On le prend comme il nous est livré avec beaucoup de beaux moments et quelques soubresauts. Une saison qui a surtout été remarquable par la participation des membres, des petites familles qui ont dîné à la cabane, de l'école qui est venue faire son tour sur les pistes, par un retour de la randonnée de soirée très appréciée des membres présents. Une soirée « magique » dont l'activité gardera probablement ce nom!

Mais bien au-delà des statistiques, l'indice de succès d'une saison de ski sera toujours basé principalement sur la satisfaction des membres et sur le plaisir qu'ils ont eu à venir skier sur les sentiers de Baie-des-Sables. Votre satisfaction se veut notre salaire. Et nous avons été bien payés cette année. Le Club de ski de fond vous remercie de votre présence sur les sentiers et de votre participation aux différentes activités. N'hésitez pas à nous donner vos suggestions. Ces activités sont organisées pour vous et ne demandent qu'à être améliorées.

Votre Club de ski de fond – Michel Hébert, Pierrette Tremblay, Diane Beaulieu, Karen Lamarre, Gaston Bérubé, Normand St-Laurent et Pat Clements, votre traceur des sentiers Damien Ouellet et le groupe de gardiens.



24, rue du Couvent à Métis-sur-Mer (École L'Envol)
Places disponibles
Service ouvert du lundi au vendredi
7h00 à 18h00

Places de disponibles au service de garde du Centre de la Petite Enfance Les Pinsons à l'installation de Métis-sur-Mer pour enfants allant jusqu'à 59 mois. Groupe multi-âge. Nous offrons un service de garde de qualité et subventionné à 7,75\$ par jour. Pour un futur poupon et pour tous les enfants admissibles, il est important de s'inscrire sur le guichet unique d'accès aux services de garde du Québec au www.laplace0-5.com.

Pour informations, composez le **418-739-5080 poste 101**

Les élèves de l'école Les Cheminots-de l'Envol vous invitent
à venir assister à la pièce de théâtre



Jeudi le 8 juin à 19h00 à l'école l'Envol, entrée ouest

Entrée gratuite (possibilité de faire un don ou d'acheter des œuvres fabriquées par les élèves)

L'ANNUAIRE DES ORGANISMES ET DES ENTREPRISES DE MÉTIS-SUR-MER *MISE À JOUR ANNUELLE*

Pour mettre à jour les informations sur votre organisation ou pour y faire ajouter une nouvelle entreprise, communiquez avec Marie-Claude Giroux au 418 936-3239 #223 **avant le 17 mai**. Vous pouvez consulter la liste actuelle sur le site web de la ville à www.ville.metis-sur-mer.qc.ca/fr/citoyens/entreprises-et-organismes

Friperie et Bric-à-brac

La "Penderie de St-Ulric", située au sous-sol du presbytère, est ouverte tous les jeudis et les premiers samedis du mois de 13h30 à 16h00. Bienvenue !

Information : Pierrette Gauthier au 418 737-4690.



JOURNÉE DES VENTES DE GARAGE À MÉTIS-SUR-MER RÉSERVEZ ET ON VOUS MET SUR LA CARTE! ON S'OCCUPE DU MARKETING!

*** Samedi, 15 juillet de 9h à 16h (si pluie : remis au 16 juillet) ***
Des dizaines de ventes individuelles à travers Métis !
Plus de 10 emplacements de vente disponibles au Centre des loisirs !

VOULEZ-VOUS PARTICIPER ?

Réservez un espace pour vendre avec Héritage au Centre des loisirs (20\$)

-OU-

Inscrivez votre adresse sur la carte ! (25\$)

* Prêt de pancarte officielle pour toute inscription sur la carte.*

* Réservation obligatoire.*

Les profits générés par cette activité aident Héritage BSL à acheter des livres en français pour notre bibliothèque !

VOULEZ-VOUS NOUS AIDER OU VENDRE?

Pour vous inscrire, donner objets ou livres, devenir bénévole : 418-936-3239 #229

OFFRE D'EMPLOI ÉTUDIANT

Animateur(trice) culturel(le) et communautaire



Tu es bilingue et aimerais travailler dans un environnement positif, bouillonnant de culture et de projets ? Tu aimes les jeunes et la lecture, et tu voudrais acquérir de l'expérience en animation culturelle/loisirs ou en organisation d'événements? Tu es une personne organisée et entreprenante? Viens travailler avec nous!

Héritage Bas-St-Laurent, l'organisme qui mobilise des ressources pour soutenir la vitalité de la communauté d'expression anglaise de la région, est à la recherche d'un(e) étudiant qui a de l'entregent pour combler un poste de 8 semaines en animation culturelle et communautaire, 37h/sem, à Métis-sur-Mer. Environnement bilingue, horaire flexible et équipe dynamique : une expérience unique!

Date d'entrée en fonction : au plus tard le 26 juin. Taux horaire : 11,50\$/h.

Fais parvenir ton CV et ta lettre de motivation à Mélanie, Directrice générale :
mleblanc@heritagelsl.ca

OFFRE D'EMPLOI ÉTUDIANT

Aide à la documentation et archives



Tu es bilingue et aimerais travailler dans un environnement positif, unique en son genre? Tu es passionné(e) d'histoire et/ou aimerais acquérir de l'expérience en archives ou documentation? Tu es une personne organisée ou méticuleuse? Alors fais-nous parvenir ta candidature!

Héritage Bas-St-Laurent, l'organisme qui mobilise des ressources pour soutenir la vitalité de la communauté d'expression anglaise de la région, est à la recherche d'un(e) étudiant(e) qui aime le travail d'équipe pour combler un poste de 37h/sem. pendant 8 semaines en documentation/archives à Métis-sur-Mer. Contexte historique distinct, environnement bilingue, horaire flexible et équipe dynamique : une expérience hors du commun! Date d'entrée en fonction : au plus tard le 26 juin. Taux horaire : 12\$/h.

Faits parvenir ton CV et ta lettre de motivation à
Mélanie Leblanc, Directrice générale : mleblanc@heritagelsl.ca

TERRAIN DE JEUX 2017 - OFFRE D'EMPLOIS (2 postes)

Nous sommes à la recherche de 2 moniteur(trice)s de terrain de jeux; un à temps plein et un à temps partiel. Faites parvenir votre C.V. avant le 12 mai 16h30 au Comité des loisirs de Métis-sur-Mer. Information : Lynne Bruce 418-318-4005 / lynne.bruce@essb.qc.ca ou Sabrina Simard sab_6_149@hotmail.com.

Titre: Moniteur-trice de terrain de jeux

Conditions: 11,25\$/h, 40h/semaine, 7 semaines (du 26 juin au 11 août 2017)

Tâches :

- Contribuer à l'élaboration de la programmation pour des enfants de 5 à 11 ans, voir à leur implantation
- Planifier, organiser et animer des activités récréatives et sportives
- Assurer le leadership de l'équipe
- Assurer et entretenir de bonnes relations avec les parents

Exigences requises:

- Être étudiant(e), dynamisme, sens des responsabilités, créativité, débrouillardise
- Aimer jouer avec les enfants et assurer leur sécurité
- Bonne connaissance de l'informatique et très bonnes aptitudes organisationnelles
- Capacité à travailler en équipe
- Cours de 1er soins un atout



OFFRE D'EMPLOI

Poste : Manoeuvre à l'entretien du Festival international de jardin

Description du poste

Sous la supervision du Coordonnateur du Festival international de jardin, le manoeuvre participe à la préparation du terrain et construction de la nouvelle édition de l'exposition de jardins contemporains. Il voit ensuite à l'entretien quotidien du site afin d'offrir un lieu d'haute qualité aux visiteurs. Bienvenue aux candidats francophones ou anglophones.

Conditions de travail

Du 1 mai au 13 octobre 2017, Temps plein temporaire 38.7h/sem.. 11,25\$/heure

Pour postuler :

Les personnes intéressées par ces postes doivent communiquer avec leur centre local d'emploi afin de faire vérifier leur admissibilité à la mesure subvention salariale.

Salle d'entraînement communautaire

(École l'Envol, porte Est, 30 rue du Couvent)



HORAIRE:

	Matin	Après-midi	Soir
lundi	8h à 9h	14h à 15h30	18h30 à 21h
mardi			18h30 à 21h
mercredi	8h à 9h	14h à 15h30	18h30 à 21h
jeudi			18h30 à 21h
vendredi	8h à 9h	14h à 15h30	
samedi	FERMÉ		

Profitez des équipements:
tapis roulants, elliptique, vélo
stationnaire, multi-station poids
et haltères, rameur, ballons
d'exercices et élastiques,
médecine balls...

ABONNEMENT*

Résidents de Métis : 25\$/mois ou 4\$/jour
Non-résidents : 30\$/mois ou 5\$/jour
Étudiants : 50% du prix régulier

INSCRIPTION et INFORMATION

SVP contacter Marcel Blanchet au
418 936-3318 (18h30 à 21h) ou par
courriel à mcelbchet@gmail.com

* SVP, noter que l'abonnement donne aussi droit aux activités en gymnase. Des frais supplémentaires pourraient cependant s'appliquer (ex. : coût d'un animateur/formateur) selon les activités organisées.

TENNIS INTÉRIEUR les mardis de 18h30 à 21h

- Raquettes pour enfants et adultes
 - Balles à différents rebonds
(+ ou - rapide)
- 2 Filets 18' pour jouer en simple
ou en double

Idéal pour s'initier autant
que pour ceux qui jouent déjà !



BADMINTON les jeudis soir

Au gymnase de l'école L'Envol
(entrée est)

Bienvenue à tous les joueurs !
Raquettes et volants disponibles sur place.



JARDIN COMMUNAUTAIRE - JARDIN COMMUNAUTAIRE - JARDIN COMMUNAUTAIRE

Bonjour à tous! Avec la venue des beaux jours, ceux qui ont le pouce-vert entrevoient le plaisir et l'agrément de jardiner! À ce sujet, la municipalité de Métis-sur-Mer offre depuis quelques années la possibilité d'obtenir une parcelle de terrain au "Jardin Communautaire". Pour ce faire, une demande doit être adressée au responsable du projet, M. Normand Provost au 418 935-3535.

Réservez votre place – c'est gratuit! Premiers arrivés, premiers servis!

12 jardinets (±10'x22') 4 bacs (4'x8'x32''haut) 4 bacs (4'x8'x24''haut)



RAMONAGE DE CHEMINÉE

Les Entreprises Matanaïses sont des spécialistes en ramonage de cheminée conformément aux exigences des compagnies d'assurance.

Ils seront disponibles pour effectuer ces travaux : ENTRE LE 15 ET LE 30 AOÛT 2017

Les résidents de Métis-sur-Mer pourront bénéficier de leur service en s'inscrivant au bureau municipal AVANT LE 11 AOÛT au numéro suivant 418-936-3255 ou par courriel au metisurmer@mitis.qc.ca

« Pour pouvoir effectuer le ramonage sur le territoire de la MRC de La Mitis, tout ramoneur doit détenir un permis de ramonage émis par le Service. De plus, la personne qui effectuera les inspections devra être dûment qualifiée. »

Extrait du règlement # 03-13, Ville de Métis-sur-Mer.

**POUR PLUS D'INFORMATION,
CONTACTEZ LES ENTREPRISES MATANAÏSES
AU 418-562-9229.**

AVIS PUBLIC AUX RÉSIDANTS DE MÉTIS-SUR-MER

RÈGLEMENT NUMÉRO 17-108 CONCERNANT L'USAGE DE L'EAU POTABLE

AVIS PUBLIC est par les présentes donné par le soussigné, Stéphane Marcheterre, Directeur général et secrétaire-trésorier que le Conseil municipal de Métis-sur-Mer a adopté, le 3 avril 2017, un règlement portant le no.17-108 concernant l'usage de l'eau potable. Tous les intéressés peuvent prendre connaissance du dit règlement au bureau municipal.

Ce règlement entre en vigueur conformément à la Loi.

AVIS DONNÉ À MÉTIS-SUR-MER, ce 4^e jour du mois d'avril 2017.



Stéphane Marcheterre
Directeur général et secrétaire-trésorier

HORAIRE DE LA CUEILLETTE DES GROS OBJETS

Mercredi 31 mai, Mercredi 26 juillet, Mercredi 27 septembre 2017

LES VIEUX POÊLES, FRIGOS ET MATELAS SONT ACCEPTÉS.

LES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION, LES PNEUS ET LES BRANCHES SONT INTERDITS.

RÉSERVATION OBLIGATOIRE AU 418 936-3255 ou 418 936-3420.

DÉPOTOIR POUR BRANCHES ET FEUILLES MORTES - Ouverture le 15 mai 2017

Avis aux entrepreneurs et aux paysagistes :

Si vous travaillez sur des propriétés à l'extérieur de la municipalité de Métis-sur-Mer vous ne devriez pas disposer de vos rebus de branches, feuilles mortes, etc. dans le dépotoir de Métis-sur-Mer.

Ce dépotoir est réservé uniquement aux citoyens de Métis-sur-Mer.

Le dépotoir pour branches, feuilles mortes et terre est ouvert en face du 249, Chemin de la Station (caserne incendie).

S.V.P. suivre les flèches le long du chemin pour se rendre au bon endroit.

Il est défendu de déposer des sacs à ordures ou du bois de construction.

FEU DE BRANCHES, D'ARBRES, DE DÉBRIS - PERMISSION OBLIGATOIRE

Demander la permission, quelques jours à l'avance.

Contactez Bruno Lévesque aux 418-775-8445 poste 2255.

Le permis de brûlage est sans frais.